



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
17 July 2009

Russian
Original: English

Специальный комитет по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам Возобновленная сессия

Краткий отчет о 11-м заседании,

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк, во вторник, 23 июня 2009 года, в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-н Наталегава (Индонезия)

Содержание

Утверждение повестки дня

Вопрос о Токелау

Заслушание представителей самоуправляющейся территории

Доклад Карибского регионального семинара

Доклад Специального комитета

Закрытие сессии

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны представляться на одном из рабочих языков. Они должны быть изложены в пояснительной записке, а также внесены в один из экземпляров отчета. Поправки должны направляться *в течение одной недели с момента выпуска этого документа* на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza).

Любые поправки к отчету об этом и других заседаниях будут изданы в качестве исправления.

09-37700 (R)



Просьба отправить на вторичную переработку



Заседание открывается в 10 ч. 25 м.

Утверждение повестки дня

1. *Повестка дня утверждается.*

Вопрос о Токелау (A/AC.109/2009/2;
A/AC.109/2009/L.15)

2. **Председатель** обращает внимание на рабочий документ по вопросу о Токелау, подготовленный Секретариатом (A/AC.109/2009/2).

*Заслушание представителей
несамоуправляющейся территории*

3. *По приглашению Председателя г-н Толоа (Улу-о-Токелау) занимает место за столом Комитета.*

4. **Г-н Толоа** (Улу-о-Токелау), номинальный глава территории, говорит, что, хотя Токелау остается полностью приверженной самоопределению, состоявшиеся до настоящего времени два референдума не привели к получению двух третей большинства, необходимого для изменения статуса. Тем не менее эти два референдума доказали важность укрепления учреждений Токелау и объединение его населения. Потребуется несколько лет, прежде чем Генеральный фоно рассмотрит возможность проведения еще одного референдума. Тем временем он пришел к выводу, что необходимо многое сделать для укрепления местного потенциала и инфраструктуры, а также для содействия экономическому развитию.

5. Подобно всем другим народом Токелау испытывает на себе последствия глобального финансового кризиса. Вследствие этого она принимает меры, гарантирующие разумное использование своих скудных ресурсов, в частности путем определения приоритетов в области развития, постановки реальных целей и принятия мер по включению практики эффективного управления в свои системы государственного управления. Соответственно, будут пересмотрены государственные расходы. Совместное заявление 2003 года о принципах партнерства между Токелау и Новой Зеландией и предоставление в рамках договоренности значительной экономической помощи в размере 43,1 млн. новозеландских долларов на период 2007–2010 годов отражают прогресс, достигнутый Токелау, и неизменную приверженность Новой Зеландии своим обязательствам в отношении территории.

6. Кроме того, Токелау также оказалась затронутой вспышкой заболевания гриппом А (H1N1) и принимает меры по защите своего населения. В Токелау хорошо понимают последствия, которые данная пандемия может иметь для ее населения.

7. Совет действующего правительства Токелау с нетерпением ждет своей первой встречи с премьер-министром Новой Зеландии. Он надеется донести до него всю важность особых отношений между Токелау и Новой Зеландией.

8. Правительство оратора принимает меры по повышению международной осведомленности о последствиях глобального потепления для малых и уязвимых атоллов. Повышение уровня моря нанесло ущерб пляжам и загрязнило источники водоснабжения. Глобальное потепление также сказалось на количестве и видах существующих морепродуктов. Усилия Токелау по финансированию своей программы адаптации к изменению климата натолкнулись на препятствия, связанные с его статусом территории Новой Зеландии. Оратор обращается с просьбой к Комитету и системе Организации Объединенных Наций в целом поддержать эти усилия и выражает признательность Программе развития Организации Объединенных Наций за ее поддержку в этом отношении.

9. Правительство оратора считает, что все люди несут ответственность за свою физическую среду обитания, и принимает меры по проведению перспективной политики в области энергетики, которая дала бы возможность его малым атоллам на 100 процентов использовать возобновляемые источники энергии. В качестве Улу-о-Токелау оратор будет продолжать настоятельно призывать международную общественность принять меры по ограничению деятельности, оказывающей негативное влияние на окружающую среду.

10. Усилия Токелау в области развития должны быть поддержаны эффективной государственной службой, основанной на принципах эффективного управления, перспективном плане развития людских ресурсов и стабильной инфраструктуре. Эти области были определены в качестве приоритетных областей результатов в национальном стратегическом плане Токелау. В качестве конкретных мероприятий оратор упоминает действующий проект с Новой Зеландией в области судоходства; начало осуществления проекта в области национальной инфраструктуры и проект в области правосудия; планируемый пересмотр политики

Токелау в отношении делегирования полномочий; работу, которая ведется в настоящее время, по национальному стратегическому плану и национальному плану в отношении людских ресурсов; заключение соглашения по утилизации отходов с Самоа; продолжающееся осуществление программы развития деревни; и решение о строительстве новой Канцелярии Токелау в Самоа.

11. Международный целевой фонд для Токелау, между тем, составляет приблизительно 56 млн. новозеландских долларов. Токелау выражает признательность Новой Зеландии за ее помощь. Австралия также вносит вклад в Фонд.

12. Основные элементы создания государства – конституция и флаг – в настоящее время уже имеются в наличии. Остается только официальное утверждение, государственный символ и государственный гимн. Конституционный комитет Токелау проведет заседание в конце года в целях обсуждения соответствующей структуры управления для Токелау. Таким образом, подготовительная работа, связанная с созданием такой структуры и внедрением практики эффективного управления на всех уровнях, проводится на широкой основе.

13. *Г-н Толоа покидает место за столом Комитета.*

14. **Г-жа Грэм** (наблюдатель от Новой Зеландии) говорит, что Новая Зеландия в качестве управляющей державы для Токелау следит за тем, чтобы Комитет получал своевременную и точную информацию о Токелау и чтобы лидеры территории получали существенную поддержку в ходе решения таких важных проблем, как глобальный экономический кризис и пандемия гриппа. Весьма тесное сотрудничество с Всемирной организацией здравоохранения (ВОЗ) и Министерством здравоохранения Новой Зеландии дало возможность Токелау хорошо подготовиться к решению последней.

15. Основной целью является предоставление жизненно важных услуг и достаточно высокого качества жизни для населения Токелау, составляющего 1500 человек. Соответственно, инфраструктура в области образования и здравоохранения, а также служба судоходства, которая связывает три отдаленных атолла и дает им возможность взаимодействия с более широким миром, постоянно обновляются. Кроме того, предпринимаются усилия по расширению экономического развития и улучшению водоснабжения, санитарных условий и утилизации

мусора. Существуют возможности развития, в частности, туристического сектора, однако только в соответствии с социальными и культурными потребностями сообщества каждого атолла. Токелау сама должна определить темпы и характер политического развития и осуществления проектов.

16. Новый премьер-министр Новой Зеландии и другие высокие официальные лица планируют провести встречу с лидерами Токелау в целях глубокого обсуждения положения территории и чаяний ее населения, а также для подтверждения общей решимости обеих сторон работать в направлении развития жизнеспособного и перспективного сообщества на атоллах. Некоторые члены Выборного комитета парламента по иностранным делам надеются получить возможность посетить Токелау в конце года, чтобы получить информацию из первых рук о ее уязвимом положении в зоне больших водных поверхностей Тихого океана.

17. Новая Зеландия продолжит совместную работу с Токелау с целью удовлетворения потребностей населения территории, и она приветствует продолжающуюся заинтересованность Комитета в решении этого вопроса.

Проект резолюции A/AC.109/2009/L.15

18. **Г-н Мас** (наблюдатель от Папуа-Новой Гвинеи), представляя проект резолюции от имени его делегации и Фиджи, обращает особое внимание на пункты 6, 7, 13 и 14.

19. **Г-н Исимели** (Фиджи) отмечает, что Новая Зеландия проделала большую работу по дальнейшему претворению в жизнь экономических и политических чаяний Токелау при полной поддержке Организации Объединенных Наций. Проект резолюции подчеркивает тесное сотрудничество, которое ощущала территория в рамках продолжающегося процесса ее деколонизации. Это является действительно наилучшим способом обеспечить Специальному комитету возможность выполнять свои полномочия.

20. *Проект резолюции A/AC.109/2009/L.15 принимается.*

Доклад Карибского регионального семинара
(A/AC.109/2009/CRP.1)

21. **Председатель**, поблагодарив правительство и народ Сент-Китса и Невиса за предоставление возможности проведения семинара, говорит, что, как

он полагает, Комитет желает принять проект доклада Карибского регионального семинара и направить его в качестве приложения к докладу Специального комитета шестьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи.

22. *Решение принимается.*

Доклад Специального комитета
(A/AC.109/2009/L.14)

23. **Председатель** обращает внимание на проект доклада, который выдержан в той же форме, что и доклады предыдущих лет. Оратор делает вывод, что Комитет желает принять его и уполномочить Докладчика представить его непосредственно Генеральной Ассамблее.

24. *Решение принимается.*

Закрытие сессии

25. **Председатель**, сделав обзор работы, выполненной Специальным комитетом в ходе прошедшей сессии, отмечает, что в предстоящий год Комитет должен наметить курс действий после завершения второго Международного десятилетия за искоренение колониализма в 2010 году. Комитет также должен рассмотреть вопрос о том, как лучше руководить процессом деколонизации в современном мире. Специальный комитет должен продолжать свое участие в процессе деколонизации при активном участии системы Организации Объединенных Наций и самих территорий, а также при расширенном сотрудничестве управляющих держав. Председатель объявляет сессию закрытой.

Заседание закрывается в 11 ч. 15 м.